

Ян Джухи спросила.

"Ты рассказал об этом в полиции?"

"Нет. Не думаю, что они поверили бы мне, даже если бы я рассказал. Пока об этом знаем только мы."

"Это хорошо. Мама сильно расстроится, если узнает. Это она заставила сестру пойти в старшую школу Ёнджи, хотя она не хотела. Так что..."

"Если бы она просто отправила её в другую старшую школу, может быть, она бы не пропала... Ты это хочешь сказать?"

"Да. Если она это увидит, то снова вспомнит о сестре. Тогда её церковное помешательство может стать ещё хуже, так что давай пока молчать об этом."

Ну.

Я тоже не собирался разбалтывать это по всему району.

Я злодей. Самозванец.

Я не хочу привлекать ненужное внимание.

"Кстати. А есть причина, по которой твоя мать настаивала, чтобы твоя сестра пошла именно в старшую школу Ёнджи?"

"Моя сестра изначально хотела пойти в профессиональную старшую школу и сразу устроиться на работу. Но мама всё равно сказала ей идти в обычную старшую школу. Они тогда сильно ругались из-за этого."

Значит, оценки Ян Дохи были не очень хорошими.

Раз она еле-еле поступила в худшую школу, Ёнджи.

"Кстати, наша бабушка по материнской линии тоже говорила, что сестра обязательно должна пойти в Ёнджи. Она сказала, что только так мы все выживем. Но у бабушки была деменция, так что она была немного нестабильной. Она ещё говорила, что под землёй течёт река."

"Река? Течёт под землёй?"

"Я тоже толком не знаю. Мама знает об этой истории больше. Она заботилась о бабушке до её смерти. До того как у неё началась деменция, бабушка была действительно нечто."

\*Свист\*

Ян Джухи показала мне свой телефон.

Увидев фото её бабушки по маминой линии, которая была главной шаманкой... Я был весьма удивлён.

Потому что её бабушка была одета в японский костюм, кимоно.

"Это же японская одежда?"

"Да. Я слышала, бабушка в молодости жила в Японии. Потом, когда строили старшую школу Ёнджи, её позвали провести ритуал Нурымгут и она осталась в Герёне."

Я где-то уже слышал эту историю.

Разве не в материалах, которые я изучал для дела призрака фэншуя?

Какой-то местный богач по имени Чон хотел снести свой особняк и построить на этом месте школу. Но из-за несчастных случаев пришлось провести ритуал Нурымгут.

"Твоя бабушка жила в Японии, а потом её пригласили в Герён?"

"Да. Это было очень громкое дело тогда. Местная шаманка, охранявшая деревенское дерево-святилище, и моя бабушка яростно сражались, грозясь убить друг друга. Видимо, та женщина была против строительства школы."

И эту историю я тоже знал.

Знаменитая "Герёнская главная шаманка" выступала против строительства школы и отказалась проводить ритуал Нурымгут. Тогда местный землевладелец Чон пригласил японскую шаманку со стороны!

"В итоге моя бабушка победила и провела ритуал, и старшую школу Ёнджи построили. Она получила кучу денег от Чонов, так что наша семья была богатой... Но моя мама всё пожертвовала церкви, поэтому мы сейчас в таком состоянии."

Понятно...

Я чувствовал, что многое сложилось в голове, но и немного сомневался.

Честно говоря, я думал, что призрак шаманки в старом школьном здании может быть бабушкой Ю Дахи или кем-то по её материнской линии. Но та безглазая шаманка была одета в корейский ханбок, а не в японскую одежду.

Допустим, безголовый призрак - это Бон Сеён.

Тогда кто же эта шаманка-призрак?

Кстати, в истории о строительстве школы сейчас появились две шаманки.

Местная шаманка из Герёна.

Шаманка из Японии.

Если возможность того, что призрак шаманки - это бабушка Ян Джухи, отпадает...

Остаётся только один вывод.

Наступает очередь главной шаманки святилища Сонгандан, которая жила как дух-хранитель в Герёне - местной шаманки.

"Ты знаешь, что случилось с местной шаманкой, которая проиграла твоей бабушке?"

"...Местной?"

"Твоя бабушка же японка, верно?"

"Нет, моя бабушка - корейка. Она просто ездила в Японию учиться и всё такое."

Понятно.

Значит, Ян Джухи тоже местная корейка.

"Не знаю, что случилось с той местной шаманкой. Но я знаю, что случилось с ее домом. Они срубили дерево-святилище и построили там церковь. Церковь Славы. Это тоже вызвало переполох. Когда рубили священное дерево, люди спрашивали, не боятся ли они божественной кары."

Деревенское дерево-святилище.

Это не просто какое-то дерево, а священное и обладающее большой духовной силой.

И они его срубили.

Разве они не боялись возмездия?

Они совсем не боялись!

Пастор с достаточно глубокой верой, чтобы построить на этом месте церковь, увидел бы в деревенском святилище не более чем толстое, старое дерево!

Это же христиане 20-го века уничтожали буддистские статуи и вырубали священное дерево Тангуна, так что с чего бы им бояться какого-то деревца?

Дерево деревенского святилища - это просто большое дерево, ничего больше.

Почему-то этот разговор снова прокрутился у меня в голове.

Ян Джухи сказала.

"Эй. Но ты серьёзно пошёл в ту жуткую школу с Ю Дахи? Вы с Чон Соком оба те ещё трусы."

"Дахи сказала, что исполнит моё желание, если я пойду с ней."

"Что?"

Ян Джухи нахмурилась.

Похоже, она хотела что-то сказать, потом закрыла рот, но в итоге всё же заговорила.

"Эй. Не хочешь пойти завтра со мной в церковь? Тебе разве не интересно узнать, что случилось с шаманкой деревенского святилища? Пастор должен об этом хорошо знать."

"Внезапно решила обратить меня в свою веру?"

"Мама в последнее время пилит, что я не хожу в церковь. Как-то неловко идти одной. Если ты

сходишь со мной в церковь, я тоже исполню твоё желание. Ничего странного только."

Уф, блин!

Если бы все уличные проповедники были как Ян Джухи, церкви были бы переполнены.

"Если я завтра схожу с тобой в церковь, ты помиришься с Ю Дахи?"

"....."

"Похоже, у Ю Дахи тоже были свои обстоятельства. Её внезапное утверждение, что она ничего не помнит - её воспоминания действительно могли резко исчезнуть. Как у моей мамы."

"...Ладно. Я поговорю с ней."

Хоть я и притворялся, что мне это не нравится, сходить разок в Церковь Славы - вполне полезное занятие.

Поскольку виновник обезглавливания старшеклассниц, о котором говорил Чон Сок, видимо, работает дьяконом в той церкви. Можно убить двух зайцев одним выстрелом и... Я подумал, что было бы неплохо повидать и пастора Чон Асу.

...Но я немного беспокоился о Ю Дахи.

Я отправил ей сообщение, но не получил ответа. Она его даже не прочитала.

До начальной школы я был сыном пастора. А это значит, что я знаю церковную кухню как свои пять пальцев.

Воскресенье.

День, который люди, ходящие в церковь, называют Днём Господа - это день, когда Господь воскрес.

Мы с Ян Джухи направились в Церковь Славы.

Служба для старшеклассников начинается в 11 утра.

У входа люди, похожие на молодёжных пасторов или учителей старшей школы, тепло приветствовали учеников.

"Ян Джухи! Джухи! Давно тебя не было!"

"Джухи, ты с каждым днём всё красивее!"

Ян Джухи была популярна.

Красивые девушки всегда популярны, где бы они ни были.

Естественно, они популярны и в церкви.

"....."

Я отошёл от толпы, собирающейся вокруг Ян Джухи, и посмотрел на церковное здание.

Большое.

Если сравнивать, думаю, сойдет за среднюю церковь.

Я также увидел надпись "Пресвитерианская церковь Кореи".

Пресвитерианская церковь Кореи имеет несколько деноминаций, но это самая крупная фракция в Корее, превосходящая методистов и баптистов.

Это значит, что это не какая-то сомнительная секта, а самая настоящая церковь.

Я рассматривал вероятность того, что диаконисса Ким Юк посещает сектантскую церковь.

Но я ошибся, даже неловко.

"Джухи. А кто это там?"

"Твой парень, наверное?"

Церковные сёстры подняли шум, глядя на Ян Джухи.

Ян Джухи неловко улыбнулась им.

"Это мой одноклассник. Я его евангелизировала."

"Джухи, которая почти не ходит в церковь, евангелизировала!"

"Вау, завтра солнце взойдёт с запада!"

Да, да.

Такая реакция естественна.

Вскоре женщина с собранными назад волосами и мягким лицом заговорила со мной.

"Как тебя зовут, друг? Ты раньше ходил в церковь? Или это твой первый раз? Я Чу Чханми из команды новичков. Приятно познакомиться."

Чу Чханми!

Крутая сестра с уникальным именем и стильным видом.

Она стала бы идеальным предметом обожания.

"Я Ха Ёнвон."

"Хмм. Тогда не мог бы ты написать здесь своё имя, адрес и номер телефона?"

Симпатичные сёстры вели себя дружелюбно и просили мой номер телефона.

Кто бы отказал?

Новички бы точно на это купились.

Но если я здесь напишу своё имя и номер, то мне крышка во многих смыслах!

Теперь они будут звонить каждый раз, когда я не приду в церковь на выходных!

Хотя церковей с таким рвением сейчас постепенно становится всё меньше... судя по атмосфере этой Церкви Славы, они точно будут звонить каждую неделю.

Эта церковь просто пылает страстью и фанатизмом.

"Я... я сегодня просто так зашёл посмотреть. Хочу только понаблюдать."

Я намеренно притворился, что ничего не знаю.

Изобразил неосведомлённого новичка.

Тогда сестра Чханми, которая смотрела на меня, ярко улыбнулась с умелым видом.

"А! Тогда давай так и сделаем!"

"Что? Чханми отшили?"

\*Хихи\*

Какая тёплая и дружелюбная атмосфера в этой церкви.

Как вы только что увидели, люди в церкви обычно добры к новым членам, которых видят впервые.

Когда я услышал об этой "Церкви Славы", звучало как логово секты, но теперь она казалась обычной.

"Эй. Тц. Ян Джухи. Давно же тебя не было."

"Диаконисса так сильно жаловалась, что ты не ходишь в церковь."

Были и обычные церковные оппа.

Термин "церковный оппа\*" звучит немного странно... На самом деле, это просто несколько странных парней, мутящих воду, но большинство из них добрые и дружелюбные люди.

Они вскоре заинтересовались мной.

"Ого. Джухи евангелизировала? Одноклассника?"

"Я слышал, что у Ян Джухи страшная репутация. Она тебя шантажировала или что-то в этом роде?"

"...Тебя сегодня притащили сюда насильно?"

Это социально смышлённые ребята с хорошей интуицией.

Люди, отвечающие за новых членов, обычно популярны.

Новички, как правило, застенчивы и пассивны.

Чтобы сломать их барьеры, с ними должны иметь дело дружелюбные и общительные люди.

Вскоре ко мне подтянулись и девушки.

"Ты парень Джухи?"

"Ты встречаешься с Ян Джухи?"

"Ой!"

\*Хихи\*

Полный переполох.

Это не потому, что я красавчик, а потому что Ян Джухи, которая привела меня, - популярный человек в Церкви Славы.

Они заинтригованы тем, кого привела Ян Джухи! Что-то в этом роде.

Обычно, даже если появляется новичок, никто не проявляет такого интереса.

"Ёнвон? В твоём имени много кружков."

"Он краснеет!"

Это немного смущает.

Когда уже начнётся служба?

Вскоре пастор, ответственный за группу старшеклассников, вошёл в часовню и встал за кафедрой.

Он молодой.

Лет 40 от силы?

Это был не старший пастор Чон Асу.

Пастор Чон Асу, должно быть, возглавлял главную службу в 10 утра, а не службу для старшеклассников.

Порядок службы был обычным: гимны, проповедь, молитва, благословение и т.д.

А что насчёт проповеди?

"Сегодняшнее Писание из Евангелия от Матфея, глава 3. Пожалуйста, найдите его в своих Библиях. Для тех, у кого нет Библии, оно здесь на экране... Итак. Давайте все вместе прочтём..."

Обычная.

Может, я был слишком подозрительным и недоверчивым?

"Итак. Закончим благословением. Так вот, по милости Господа нашего Иисуса Христа..."

Служба длилась 1 час.

Достаточно долго и достаточно коротко.

После службы у нас было что-то вроде встреч малых групп.

Можете считать это просто собранием в группах для общения.

Я участвовал в той же малой группе, что и Ян Джухи.

Местом встречи было кафе рядом с церковью.

Все болтали и смеялись, рассказывая, как прошла их неделя, делясь всяким. Атмосфера казалась знакомой, но немного неуютной.

Сколько лет прошло с тех пор, как я был в церкви?

Нет.

Сейчас не время для этого.

Я хотел как-то завести разговор о "дьяконе", который посещает эту церковь.

И тут это произошло.

"А, вот вы где все собрались".

Крупный мужчина вошёл в кафе, ведя себя так, будто знал нас.

Вскоре люди встали и поприветствовали его "Здравствуйте, пастор" или "Пастор!"

Я мог сказать, что этот похожий на медведя, грузный мужчина был Чон Асу, пастором Церкви Славы.

Ему, казалось, было около 50 лет.

Он выглядел скорее как вышедший на пенсию боец ММА, чем церковный пастор.

Закончив свой заказ, пастор Чон Асу подошёл к нам.

"Я слышал, Джухи пришла в церковь после долгого перерыва. Фух, нашу Джухи сложнее увидеть, чем знаменитостей. По крайней мере, знаменитостей можно увидеть, включив телевизор или YouTube."

"Эм... да. Пастор. Хехе..."

Атмосфера была настолько неловкой, что даже Ян Джухи засмеялась неуютно.

Однако глаза пастора Чон Асу были направлены на меня, а не на лицо Ян Джухи.

"Ты, должно быть, Ёнвон. Я много слышал о тебе от твоей матери. Ты ещё красивее, чем я

слышал!"

"Простите?"

Я был по-настоящему ошарашен.

Потому что из уст пастора Чон Асу вылетело то, о чём я даже не мог подумать!

Казалось, будто с меня внезапно сорвали все доспехи и плащ, оставив нагишом.

"...Вы знаете мою мать?"

"Конечно, знаю. Это я предложил твоей матери приехать сюда из Сеула и устроиться на работу. У тебя есть время? Я бы хотел поговорить о твоём отце."

Пот тёк по моей спине, а в ушах зазвенело.

Заметки от переводчика:\*Оппа - обращение от девушки к мужчине старше её: брату, другу, коллеге или даже молодому человеку. Употребляется, когда разница в возрасте составляет 10-15 или меньше, но не больше.

<http://tl.rulate.ru/book/106528/4075744>